

CAM-LOCK® CASE TRIMMER PILOTS - CAM-LOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM (0.284")

CAM-LOCK CASE TRIMMER PILOTS Hornady® trimmer pilots are interchangeable in the Hornady Cam Lock Trimmer. SPECIFICATIONS: Hardened Steel Available From .17 Caliber to .50 Caliber



Attributes

- Name: CAM-LOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM (0.284")
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 749000344
- Mfr. No.: 390949
- Caliber: 284/7 mm (.284)
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 15mm
- Shipping width: 41mm
- Shipping length: 69mm
- UPC: 090255909494

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den HORNADY TRIMMER PILOT](#)
- [English: CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Seguridad del Consumidor para el Piloto de Recortado CAMLOCK® de Hornady](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Użytkowników Pilota Strugania CAMLOCK®](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS HORNADY CAMLOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM \(0.284"\)](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu: CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS HORNADY CAMLOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM \(0.284"\)](#)

Sicherheitshinweise für den HORNADY TRIMMER PILOT

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für den HORNADY TRIMMER PILOT entschieden haben. Dieser Trimmer Pilot ist ein wichtiges Werkzeug für die präzise Bearbeitung von Hülsen. Um Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie den Trimmer Pilot nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.
- Halten Sie den Trimmer Pilot außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie den Trimmer Pilot nur in gut belüfteten Bereichen.
- Überprüfen Sie den Trimmer Pilot regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwenden Sie persönliche Schutzausrüstung, wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn Sie den Trimmer Pilot verwenden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Benutzung

- Achten Sie darauf, dass der Trimmer Pilot korrekt im Hornady Cam Lock Trimmer eingesetzt ist.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs.
- Lassen Sie den Trimmer Pilot nicht unbeaufsichtigt, während er in Betrieb ist.
- Wenn der Trimmer Pilot beschädigt ist oder nicht richtig funktioniert, verwenden Sie ihn nicht und kontaktieren Sie den Hersteller.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stellen Sie sicher, dass der Hornady Cam Lock Trimmer auf einer stabilen und sicheren Oberfläche steht.
- Setzen Sie den HORNADY TRIMMER PILOT in die vorgesehene Halterung des Cam Lock Trimmers ein, bis er fest sitzt.
- Überprüfen Sie, ob der Trimmer Pilot sicher befestigt ist, bevor Sie mit der Bearbeitung beginnen.

2. Nutzung:

- Wählen Sie die passende Kalibergröße für Ihre Hülsen.
- Stellen Sie sicher, dass die Hülsen korrekt positioniert sind, bevor Sie den Trimmer Pilot aktivieren.
- Betätigen Sie den Trimmer Pilot gemäß den Anweisungen des Cam Lock Trimmers.
- Nach dem Gebrauch reinigen Sie den Trimmer Pilot und lagern Sie ihn an einem sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den HORNADY TRIMMER PILOT gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Trimmer Pilots sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

- Für Sicherheitsanfragen oder weitere Informationen zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller. Es ist wichtig, dass Sie bei Fragen oder Bedenken Unterstützung erhalten.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit bei der Verwendung des HORNADY TRIMMER PILOT ist von größter Bedeutung. Indem Sie diese Sicherheitsrichtlinien befolgen, tragen Sie dazu bei, Unfälle und Verletzungen zu vermeiden. Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit und bleiben Sie sicher!

CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS. This guide provides essential safety instructions to ensure safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the trimmer pilots to avoid any potential hazards.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as described in this manual.
- Always inspect the product for any damage or wear before use.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- If you notice any defects or irregularities, discontinue use immediately and contact a professional.
- Follow all local regulations regarding the use and disposal of this product.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the trimmer pilots.
- Ensure that the trimmer is securely mounted and stable before operation.
- Do not attempt to modify or alter the product in any way.
- Avoid direct contact with the cutting edges of the pilots to prevent injury.
- Do not use the trimmer pilots if you are under the influence of drugs or alcohol.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the Hornady Cam Lock Trimmer is unplugged before installation.
- Select the appropriate CAMLOCK CASE TRIMMER PILOT for your caliber.
- Insert the pilot into the trimmer's collet until it is securely locked in place.
- Check that the pilot is properly aligned and secure before proceeding.

2. Usage:

- Plug in the Hornady Cam Lock Trimmer and ensure it is in a safe operating position.
- Place the case to be trimmed onto the pilot, ensuring it fits snugly.
- Activate the trimmer according to the manufacturer's instructions.
- Monitor the trimming process closely to ensure safety and effectiveness.
- Once trimming is complete, turn off the trimmer and unplug it before removing the case.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Check for any recycling programs available in your area for metal products.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries, product support, or to report unsafe products or incidents, please refer to the appropriate authorities or consult the EU's Safety Gate platform for updates on product recalls and safety information.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and efficient experience with your CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS. Thank you for your attention to safety, and enjoy your product!

Guía de Seguridad del Consumidor para el Piloto de Recortado CAMLOCK® de Hornady

Introducción

Gracias por elegir el Piloto de Recortado CAMLOCK® de Hornady para el Trimmer Cam Lock. Este producto está diseñado para ofrecerte un recortado preciso y eficiente de tus vainas. Sin embargo, es fundamental seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía te proporcionará información sobre cómo usar el producto de manera segura, así como instrucciones sobre su instalación y eliminación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto.
- Si observas cualquier comportamiento inusual o daños en el producto, deja de usarlo inmediatamente y contacta con el fabricante.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa siempre protección ocular y guantes al operar el trimmer.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
- No fuerces el trimmer más allá de sus especificaciones recomendadas.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las partes móviles del trimmer durante su operación.
- No uses el producto si estás cansado o bajo la influencia de sustancias que puedan afectar tu concentración.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Piloto:

- Asegúrate de que el trimmer esté desconectado antes de realizar cualquier instalación.
- Retira el piloto viejo, si es necesario, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Inserta el nuevo Piloto de Recortado CAMLOCK® en su lugar, asegurándote de que esté bien ajustado.
- Vuelve a conectar el trimmer.

2. Uso del Trimmer:

- Coloca la vaina que deseas recortar en la posición adecuada.
- Asegúrate de que el trimmer esté en una superficie estable.
- Enciende el trimmer y comienza el proceso de recorte, aplicando una presión uniforme.
- Una vez que hayas terminado, apaga el trimmer y retira la vaina recortada.

3. Mantenimiento:

- Limpia el Piloto de Recortado después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona el piloto periódicamente para detectar signos de desgaste.
- Almacena el piloto en un lugar seco y seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Si el Piloto de Recortado CAMLOCK® ya no es utilizable, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de acero.
- No arrojes el producto en la basura común; busca centros de reciclaje adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas relacionadas con la seguridad o el funcionamiento del producto, consulta la información de contacto que se proporciona en el empaque del producto o en el sitio web del fabricante.

Recuerda seguir estas pautas de seguridad para garantizar una experiencia de uso segura y efectiva con el Piloto de Recortado CAMLOCK® de Hornady. Si tienes alguna pregunta o inquietud, no dudes en buscar asistencia.
¡Gracias por tu compra!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Użytkowników Pilota Strugania CAMLOCK®

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Pilota Strugania Hornady CAMLOCK® 7 mm (0.284"). Ten produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i wydajności. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny Pilota oraz narzędzi, z którymi jest używany.
- W przypadku jakichkolwiek uszkodzeń lub nieprawidłowości, natychmiast przestań używać produktu.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty i incydenty odpowiednim organom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj wyłącznie z kompatybilnymi urządzeniami Hornady Cam Lock.
- Noś odpowiednią odzież ochronną, w tym gogle i rękawice, podczas użytkowania.
- Nie używaj Pilota w pobliżu źródeł zapłonu ani w warunkach, które mogą prowadzić do pożaru.
- Zachowaj ostrożność przy wymianie Pilota, aby uniknąć obrażeń.
- Nie pozwól, aby dzieci miały dostęp do narzędzi lub materiałów używanych z Pilotem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że narzędzie jest wyłączone przed rozpoczęciem instalacji.
- Zdejmij stary Pilot, jeśli jest zainstalowany.
- Włóż nowy Pilot do gniazda narzędzia, upewniając się, że jest prawidłowo zamocowany.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy są prawidłowo zainstalowane przed włączeniem narzędzia.

2. Użytkowanie:

- Używaj Pilota zgodnie z instrukcjami producenta.
- Regularnie kontroluj postęp strugania i stan materiału.
- W przypadku zacięcia lub problemów z działaniem, natychmiast wyłącz narzędzie i sprawdź przyczynę.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłego kosza na śmieci, jeśli jest to zabronione w Twoim regionie.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu metali i innych materiałów.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub dostawcą. Upewnij się, że masz pod ręką informacje o produkcie, aby ułatwić proces wsparcia.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych, które mają na celu zapewnienie Twojego bezpieczeństwa i bezpieczeństwa innych użytkowników.

Säkerhetsinstruktioner för CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS HORNADY CAMLOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM (0.284")

Introduktion

Tack för att du valde Hornady CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS. Denna produkt är designad för att effektivt trimma hylsor för ammunitionstillverkning. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs igenom och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produkten är avsedd för användning av vuxna och bör förvaras utom räckhåll för barn.
- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att undvika olyckor och skador.
- Kontrollera alltid produkten för skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen från eventuella skräp som kan uppstå under trimningsprocessen.
- Använd handskar för att skydda händerna och förbättra greppet.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Håll alla verktyg och utrustning på ett säkert avstånd från rörliga delar av trimmern.
- Använd endast kompatibla hylsor enligt specifikationerna för produkten.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av trimmern:

- Montera trimmern på en stabil arbetsyta.
- Följ tillverkarens anvisningar för att fästa trimmern korrekt.

2. Användning av trimmern:

- Välj rätt pilot för den hylsstorlek du arbetar med.
- Sätt i piloten i trimmern och se till att den sitter ordentligt.
- Placera hylsan i trimmern och justera den så att den är i rätt position.
- Starta trimmern och trimma hylsan enligt tillverkarens rekommendationer.
- Kontrollera hylsan efter trimning för att säkerställa att den är korrekt trimmad.

3. Rengöring och underhåll:

- Rengör trimmern efter varje användning för att ta bort skräp och smuts.
- Inspektera regelbundet alla delar för slitage och byt ut vid behov.

Avfallsinstruktioner

- Avfall från trimmern och andra relaterade komponenter bör kasseras enligt lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Undvik att kasta elektriska komponenter i vanliga sopor. Kontakta lokala återvinningscentraler för korrekt hantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om säkerhetsåtgärder, vänligen kontakta tillverkaren eller auktoriserad återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för att underlätta kommunikationen.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Hornady CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k bezpečnému používání produktu:

CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS HORNADY

CAMLOCK CASE TRIMMER PILOT 7 MM (0.284")

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili CAMLOCK® CASE TRIMMER PILOTS HORNADY. Tento produkt je navržen tak, aby usnadnil ořezávání nábojnic a zajišťoval vysokou přesnost. Abychom zajistili vaši bezpečnost a bezpečnost ostatních, prosíme vás, abyste si pečlivě přečetli následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně prostudujte tento návod.
- Ujistěte se, že používáte produkt v souladu s jeho určením.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku dodržujte všechny pokyny pro bezpečné používání.
- Pokud zaznamenáte jakékoli neobvyklé chování nebo poškození produktu, přestaňte jej používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím zkontrolujte, zda je produkt správně nainstalován a funkční.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před případnými zraněními.
- Nikdy se nedotýkejte pohyblivých částí během provozu.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a bez překážek.
- Nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo nekompletní.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné součásti.
- Připojte pilot k Hornady Cam Lock Trimmer podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je pilot pevně a bezpečně upevněn.

2. Použití:

- Umístěte nábojnici do trimeru.
- Nastavte požadovanou délku ořezání.
- Pomalu a opatrně spusťte trimmer.
- Po dokončení ořezávání odstraňte nábojnici a zkontrolujte kvalitu ořezu.

Pokyny pro likvidaci

- Nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo nekompletní.
- Zlikvidujte produkt v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Zajistěte, aby byly všechny součásti správně zlikvidovány, aby nedošlo k ohrožení životního prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti produktu, prosím, kontaktujte svého prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání našeho produktu. V případě potřeby neváhejte vyhledat další informace nebo pomoc.